評析《推進中華人民共和國基督教中國化 五年工作綱要規劃(二〇一八至二〇二二)》 Comment on China's Outline of the Five-Year Plan for Promoting the Sinification of Christianity (2018-2022)

蘇瑞華 Rehwa Su

國立臺灣師範大學東亞系博士生 PhD student, Department of East Asian Studies, National Taiwan Normal University yachiou@hotmail.com

摘要

「基督教中國化」歷來已久,從明末耶穌會士到現今持續推動中。不同的是,新中國建立後的中國基督教化是鮮明的政治工程。現今,愛國基督教團體積極地實踐《五年工作綱要計畫》來回應中共中央。在中共高舉中國文化之下,中國優秀傳統文化會凌駕在各宗教之上,成為共同的宗教意識。因此,各宗教原本固有的神聖性、獨特性、唯一性,創造性都可能會被稀釋掉。這是一場鮮明的文化革命,長時間過去後,中國基督教的內在與外在面貌將會有鮮明的改變。本文將概述基督教中國化的歷程,並分析目前中國正推動《五年工作綱要計畫》的實況。

關鍵字:社會主義核心價值、基督教中國化、非基督教運動、推 進我國基督教中國化五年工作綱要計畫

Abstract

"The Sinicization of Christianity" has been around for a long time, from the Jesuits at the end of the Ming Dynasty to the present day. The difference is that the Christianization of China after liberation was a distinct political project. Today, patriotic Christian groups are actively implementing the "Five-Year Work Outline Plan" in response to the Central Committee of the Communist Party of China. Under the Chinese Communist Party's exaltation of Chinese culture, Chinese excellent traditional culture will override all religions and become a common religious consciousness. Therefore, the inherent sacredness, uniqueness, and creativity of each religion may be diluted. This is a distinct cultural revolution. After a long time has passed, the internal and external appearance of Chinese Christianity will be markedly changed. This article will outline the history of the sinicization of Christianity and analyze the current situation in which China is currently promoting the "Five-Year Work Outline Plan."

Keywords: Core values of socialism, Sinicization of Christianity, Anti-Christian movement, China's Outline of the Five-Year Plan for Promoting the Sinification of Christianity (2018-2022)